SAMSUNG

YP-Z5

Güvenliğiniz İçin

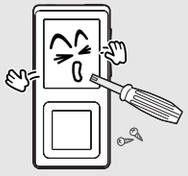
Cihazı doğru şekilde kullanmak ve herhangi bir tehlike veya fiziksel zarardan sakınmak için bu kılavuzu dikkatlice okuyun.

DİKKAT

Cihazın talimatlarını önemsememek ciddi yaralanmalara yol açabilir.

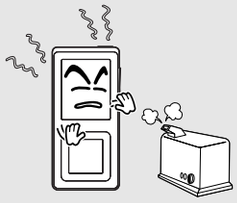
Cihazın Kullanımı

Hatalı kullanım; patlama, yangın veya elektrik çarpmasına yol açabilir.



Cihazı kendiniz sökmeyin, tamir etmeyin veya üzerinde değişiklik yapmayın.

Cihazı ıslatmayın veya suya batırmayın.
Eğer cihaz ıslanacak olursa onu çalıştırmayın.
Servis Merkezini arayın.



Cihazı rutubetli, tozlu veya isli yerlerde bırakmayın. Bu, yangına veya elektrik şoku riskine yol açabilir.

Cihazı 35°C'nin üstünde sıcaklığa sahip yerlerde bırakmayın (sauna veya park etmiş bir arabanın içi gibi).
Özellikle yaz aylarında arabanın içindeki sıcaklık değeri 80°C'ye kadar çıkabilir.

İşitmeye Yönelik Zararlardan Sakınmak İçin

Uzun bir süre boyunca kulaklık veya mini kulaklık kullanılması işitme duyusunda hasara yol açabilir.
Uzun bir süre boyunca 85db'den yüksek bir sese maruz kalırsanız, işitmeniz olumsuz şekilde etkilenebilir.
Daha yüksek ses, işitmenizde çok daha ciddi hasarlara yol açabilir (sıradan bir sohbet için ses yüksekliği 50 - 60 db olarak ölçülürken otoyol gürültüsü ise yaklaşık 80 db kadardır).
Ses seviyesini orta dereceye ayarlamanız şiddetle önerilir (orta seviye genelde maksimum seviyenin 2/3'sinden azdır).

Eğer kulaklarınızda bir çınlama hissederseniz, sesi kısın veya kulaklık veya mini kulaklıkları çıkartın.

Trafik Kazası Riskinden Sakınmak İçin

Bisiklet, otomobil veya motosiklete binerken, kulaklık kullanmayın.
Aksi takdirde bu, ciddi bir kazaya yol açabilir. Üstelik bazı bölgelerde bu kanunen yasaklanmıştır.
Yolda giderken, özellikle karşıdan karşıya geçerken kullandığınız kulaklıklar ciddi bir kazaya yol açabilir.

Güvenliğiniz için, egzersiz yaparken veya yürürken kulaklık kablosunun kolunuza veya herhangi bir yere dolanmayacak şekilde durduğundan emin olun.

UYARI

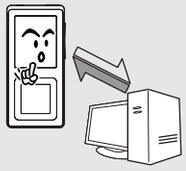
Talimatlara uyulmaması, yaralanmalara veya cihazın hasar görmesine yol açabilir.

Cihazın Kullanımı

Cihazın bozulmamamsı ve fiziksel zarar görmemesi için dikkat edin.

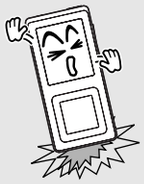
Cihazı boynunuza taktığınızda kordonuna aşırı güç uygulanmamasına dikkat edin.

Önemli verilerin yönetimi.



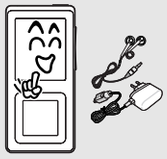
Önemli verilerin yedeğini aldığınızdan emin olun.
Kırılma, tamir ve diğer sebeplerden dolayı oluşabilecek veri kayıplarından sorumlu tutulamayacağımızın farkında olun.

Bozulmalardan sakının.



Cihazı düşürmeyin. Üzerine aşırı güç uygulamayın. Cihazın üzerine ağır objeler yerleştirmeyin.

Cihazın içine yabancı parçacıklar veya toz girmesine engel olun.



Daima, Samsung tarafından onaylanmış veya sağlanmış aksesuarları kullanın.

Cihazın üzerine su sıkmayın. Cihazı asla benzen veya tiner gibi kimyasal maddelerle temizlemeye kalkışmayın. Aksi takdirde bu, yangına, elektrik şokuna veya yüzeyin bozulmasına yol açabilir.

Cihazı manyetik objelerin yakınında bir yere koymayın. Bu bozulmaya yol açabilir.

İçindekiler

Güvenlik Uyarıları 2
İçindekiler 4

Bölüm 1. Hazırlık

Cihazın ve Aksesuarların Kontrol Edilmesi 7
Aksesuarların Kontrol Edilmesi 7
Bileşenler 8
Gösterge Ekranı Bilgisi 10
Tuş Fonksiyonları 11
Pilin Şarj Edilmesi 13
Temel Kullanım 14

Bölüm 2. PC'nize Bağlantı

PC'nize Bağlantı.....18
Windows Media Player10'un Kurulumu ...19
Müzik veya Resim Dosyalarının Ses Çalarınıza Aktarılması 20

Bölüm 3. Müzik Dinlemek

Müzik Dinlemek.....23
WMP10'dan Şarkı Listelerinin Aktarılması..26
Bir Şarkı Listesinin Çalınması.....28
Karışık Çalma (Rastgele Tekrar).....29
Müzik Bilgisinin Kontrol Edilmesi 31

Bölüm 4. Resim İzlemek

Resim İzlemek.....33
Resim Büyütme/Slayt Gösterimi İzleme...34

Bölüm 5. Ayar

Ayar.....36
Ses Ayarı 36
Ekran Ayarı.....37
Slayt Gösterimi Ayarı.....38
Tekrarlama Ayarı.....39
Zamanlayıcı Ayarı 40
Dil Ayarı.....41
Sıfırlama.....42
Sistem Bilgisinin Kontrol Edilmesi.....43

Bölüm 6. Sorun Giderme & Ekler

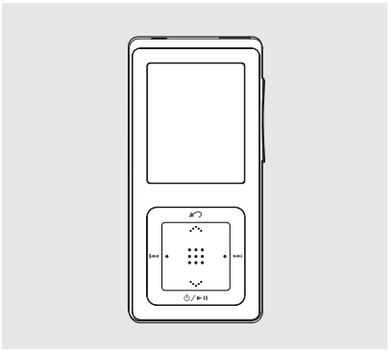
Sistemin Sıfırlanması.....45
Sorun Giderme.....46
Menü Ağacı 49
Cihazın Teknik Özellikleri 50
Lisans.....51
SAMSUNG WORLD WIDE İle Temasa Geçin...52

Bölüm 1. Hazırlık

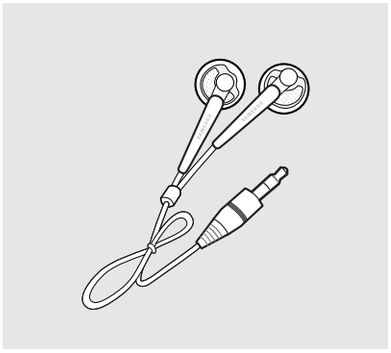
Cihazın ve Aksesuarların Kontrol Edilmesi 7
Pilin Şarj Edilmesi 13
Temel Kullanım.....14

Aksesuarların Kontrol Edilmesi

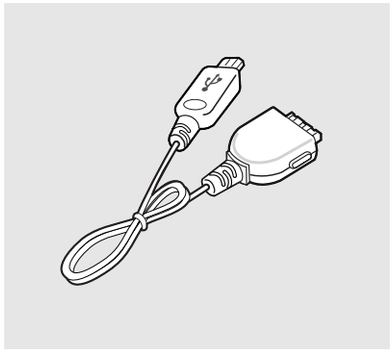
Takip eden çizimler rehberlik etmesi amacıyla hazırlanmıştır ve cihazın gerçek görünümünden biraz farklı olabilir.



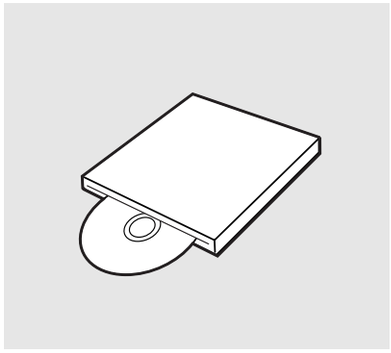
Ses Çalar



Kulaklıklar



USB Kablosu

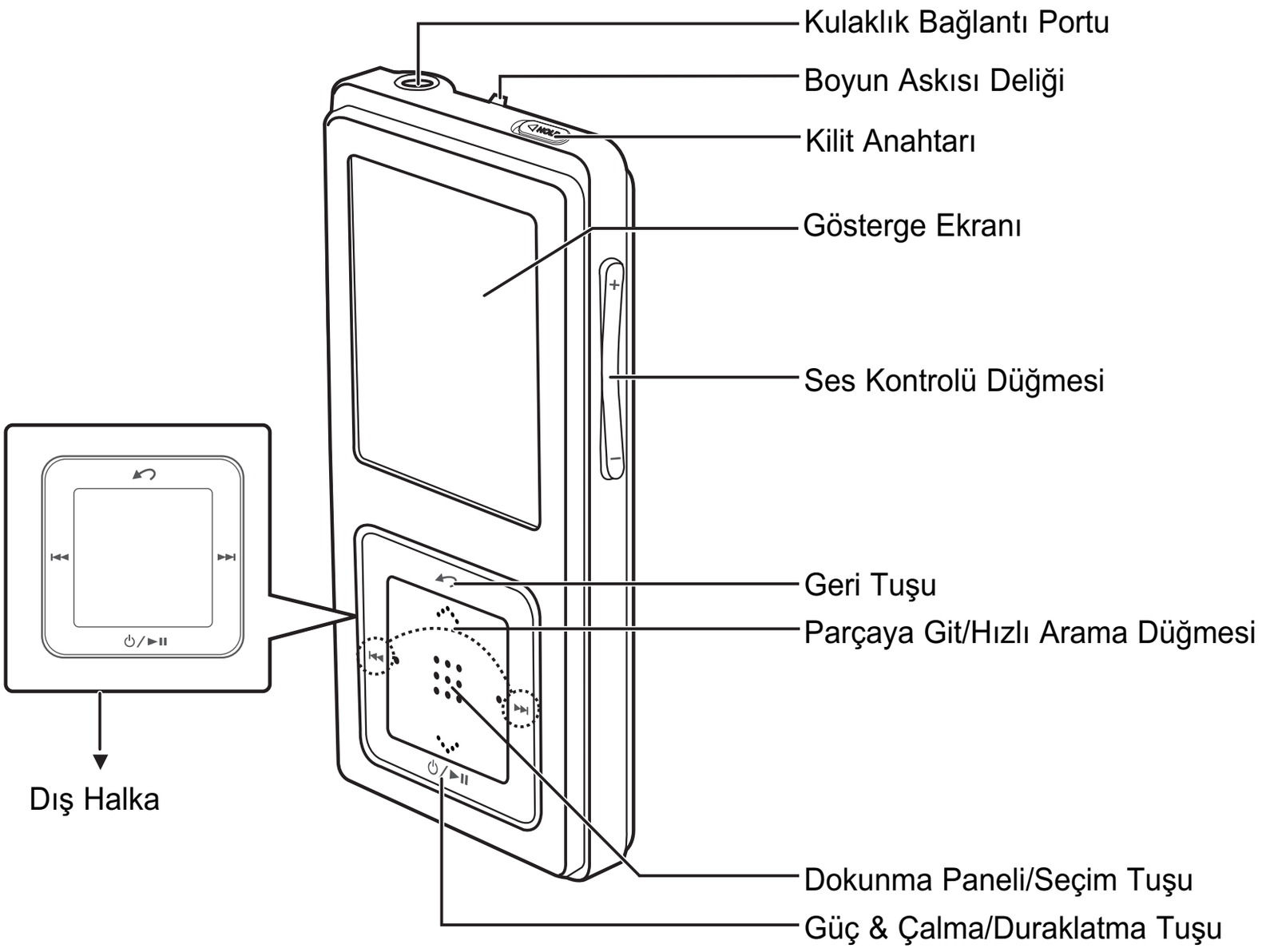


Kurulum CD'si

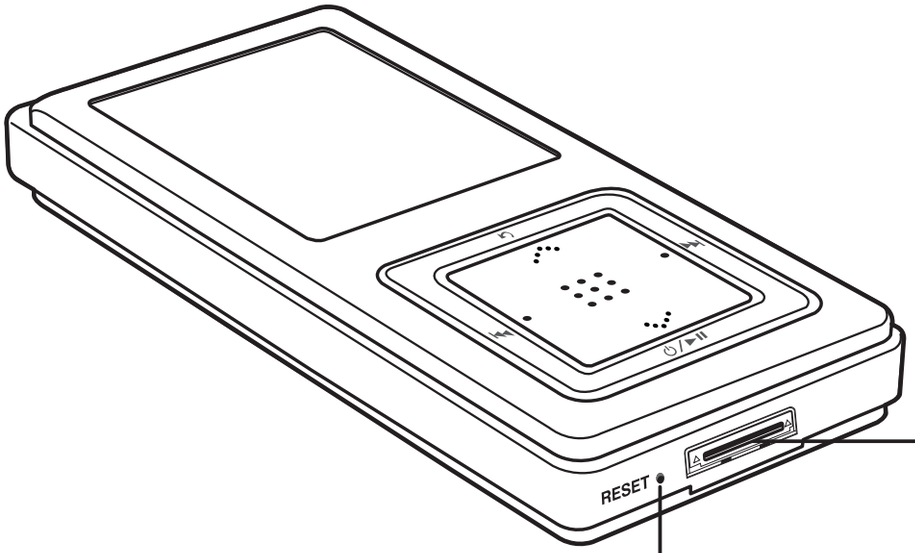
■ Aksesuarların tasarımları gelişmelere bağlı olarak haber vermeksizin değiştirilebilir.

Bileşenler

Ön, Sağ Yan ve Üst



Alt

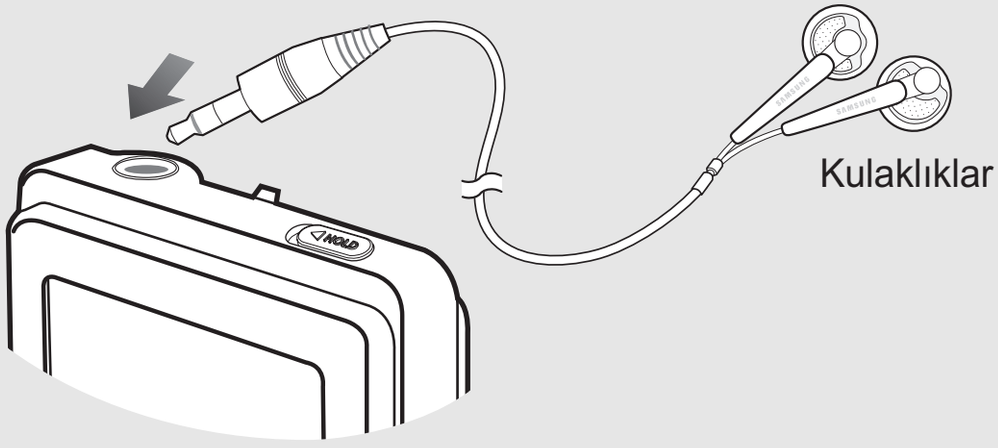


► Güç/USB Bağlantı Portu

► Sıfırlama Düğmesi

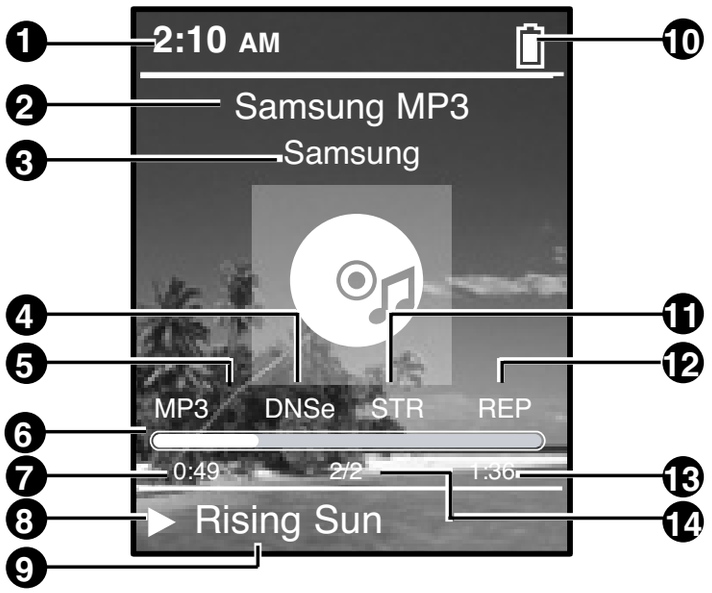
Kulaklık Bağlantısı

► Üst



Kulaklıklar

Gösterge Ekranı Bilgisi



1 Geçerli Zaman Göstergesi

2 Albüm Başlığı Göstergesi

3 Albüm Göstergesi

4 3D Ses Göstergesi

5 Dosya Tipi Göstergesi (MP3, WMA gibi)

6 Çalma Durum Çubuğu

7 Çalma Süresi Göstergesi

8 Çalma/Duraklatma Göstergesi

9 Müzik Başlığı Göstergesi

10 Pil Göstergesi

11 Sokak Modu Göstergesi

12 Tekrar Çalma Göstergesi

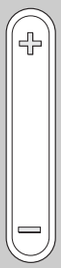
13 Toplam Çalma Süresi Göstergesi

14 Geçerli Müzik Sayısı/ Toplam Sayı Göstergesi

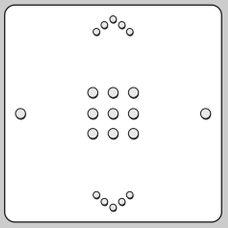
NOT

■ Ekran görüntüleri sadece canlandırma amaçlı verilmektedir. Gerçek ekran görünümü farklı olabilir.

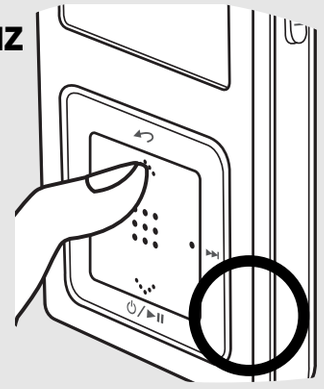
Tuş Fonksiyonları

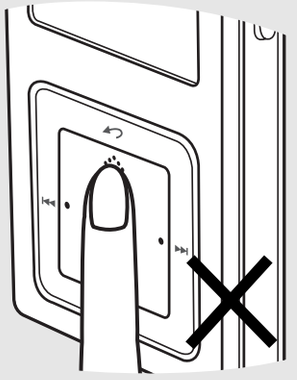
Tuşlar	İşlevler ve Kullanım
	■ **Uzun süreli basma;** Açma/Kapama işlemi için. ■ **Kısa süreli basma;** Çalma/Duraklatma için.
	■ **Uzun süreli basma;** Menü ekranına gitmek için. ■ **Kısa süreli basma;** Bir önceki ekrana gitmek için.
	■ **Uzun süreli basma;** Çalan parçada bir noktaya göz atmak için. ■ **Kısa süreli basma;** Bir önceki parçaya gitmek için veya geçerli parçayı baştan çalmak için.
	■ **Uzun süreli basma;** Çalan parçada bir noktaya göz atmak için. ■ **Kısa süreli basma;** Bir sonraki parçaya gitmek için.
	■ **Tuş işlevlerini kilitlemek için ok yönünde itin.**
	■ **Sıfırlamak için ince ve yuvarlak uçlu bir obje ile basın.**
	■ Ses seviyesini azaltmak veya arttırmak için **basın**

Tuş Fonksiyonları (devam ediyor)

Tuşlar	İşlevler ve Kullanım
	■ **Yukarı, aşağı, sola ve sağa gitmek için / İşlev Seçimi** **Üst veya Alt tarafa dokunma;** Yukarı veya aşağı doğru birer seçim gitmek için. **Sol veya Sağ tarafa dokunma;** Sola veya sağa doğru birer seçim gitmek için (Resim Modu). **Üst veya Alt tarafa dokunarak basılı tutma;** Yukarı veya aşağı doğru sürekli olarak gitmek için. **Dokunma Panelinin Ortasına basma;** İşlevi seçmek ve bir sonraki ekrana gitmek için.

*** Parmak ucunuzla hafifçe bastırdığınız takdirde Dokunma Paneli daha iyi çalışır.**



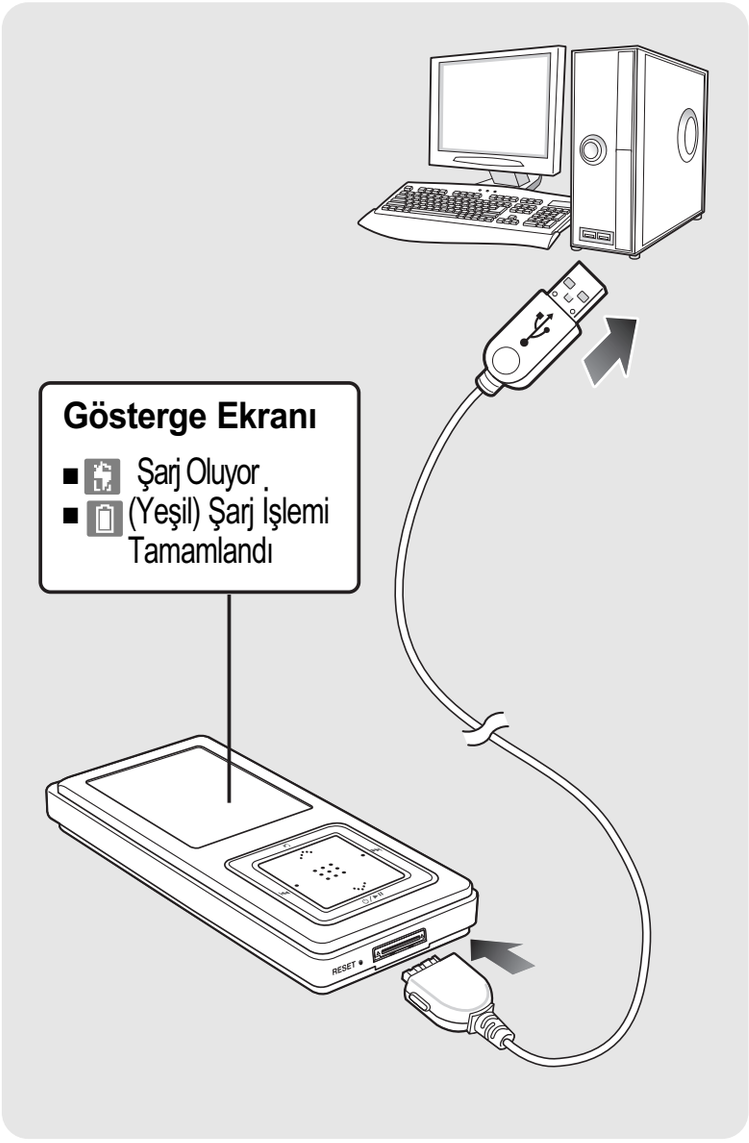


DİKKAT

- Dokunmatik paneli kullanırken parmaklarınızın yerine daha kesin ve sert olabilecek bir obje kullanmayın. Aksi takdirde dokunma paneli zarar görebilir.
- Eğer parmaklarınız temiz değilse DOKUNMATİK PANELE dokunmayın.

Pilin Şarj Edilmesi

Ses çaların ilk kullanımı öncesinde veya uzun süre boyunca kullanılmadığı zamanlarda pili tamamen doldurun.



1 **USB Kablosunu PC'nizdeki USB Portuna ( ) bağlayın.**

2 **USB kablosunun diğer ucunu ses çaların altında yer alan Güç/USB Bağlantı Portuna bağlayın.**

- Ses çaların gösterge ekranında <Connected> (Bağlandı) ibaresi görünecektir.
- USB kablosu ile bağlandığında pilin tam olarak dolması yaklaşık 4 saati bulabilir. Bununla birlikte PC ortamına bağlı olarak bu süre değişebilir.

Pil Kullanımı

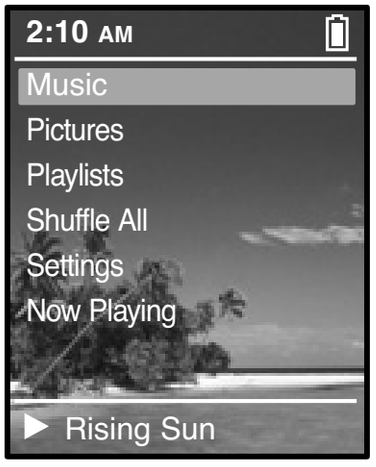
- 5°C~35°C (40°F~95°F) sıcaklık aralığında şarj edin ve saklayın.
- Şarjda uzun süre bırakmayın (12 saatten fazla). Gereğinden fazla uygulanan şarj veya boşaltma işlemi pilin kullanım ömrünü azaltabilir.
- Tükenen bir öğe olduğundan pil ömrü zaman içinde doğal olarak kısalacaktır.

NOT

- Kararlı bir şarj işlemi için bilgisayarınıza bağladıktan sonra WMP10'u çalıştırın.
- Eğer bilgisayarınıza başka bir USB aygıtı da bağlı ise şarj zamanı daha uzun sürebilir.
- Eğer ses çalarda "low battery" (düşük pil gücü) ibaresi görünürse, bilgisayarınıza bağladıktan kısa bir süre sonra gerçek şarj işlemi başlayabilir.

Temel Kullanım

Cihazı Açma ve Kapama



Cihazı Açma

[⏻ / ▶II] tuşuna basın ve basılı tutun.

- Cihaz açılacaktır.

Cihazı Kapama

[⏻ / ▶II] tuşuna basın ve basılı tutun.

- Cihaz kapanacaktır.
- Duraklatma modunda iken önceden ayarlanmış bir süre boyunca (Varsayılan: 1 dakika.) herhangi bir tuşa basılmaz ise cihaz otomatik olarak kapanacaktır.

Müzik Çalma

1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Music>'i seçmek için [⋰⋱⋰⋱] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Müzik Menüsü görüntülenir.

3 **İstediğiniz müzik dosyasını seçmek için [⋰⋱⋰⋱] üzerine dokunun.**

4 **[Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Müzik dosyası çalmaya başlayacaktır.

NOT

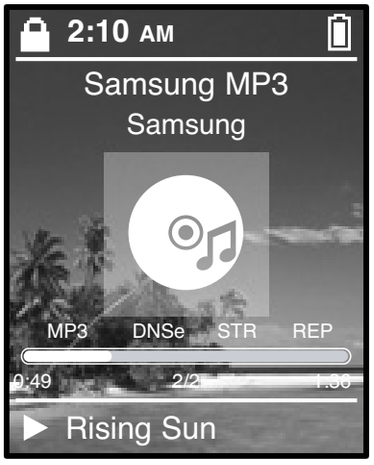
- Bir önceki ekrana gitmek için [↶] tuşuna basın.
- Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.

Ses Seviyesi Kontrolü

Ünitenin yan tarafında bulunan [+ , -] tuşlarına basın.

- Ses Seviyesi Durum Çubuğu görüntülenecektir.
- Sesi arttırmak için + tuşuna veya sesi kısmak için – tuşuna basın.

Kilit İşlevi



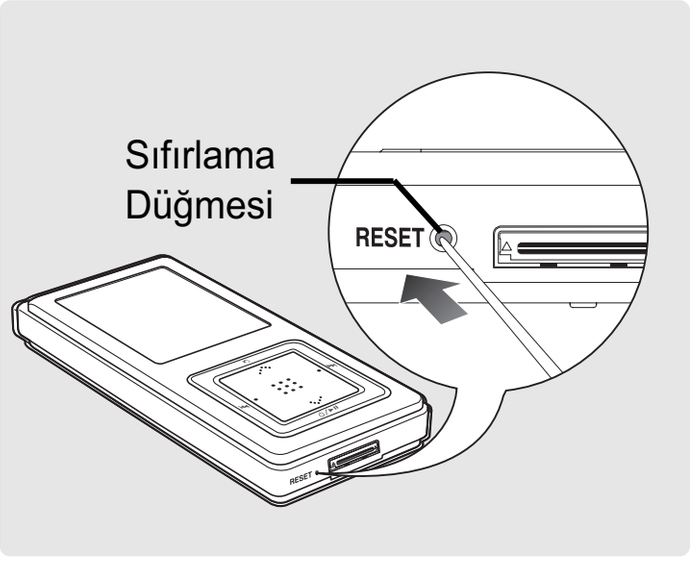
Kilit modunda tüm tuşlar işlev dışı kalır. Bu fonksiyon özellikle yürürken veya koşu yaparken kullanışlı olacaktır.

1 **Ünitenin üzerideki [HOLD] tuşunu ok yönünde itin.**

2 **Kilit işlevinden çıkmak için [HOLD] tuşunu ok yönünün tersi istikamette itin.**

Temel Kullanım (devam ediyor)

Sıfırlama İşlevi



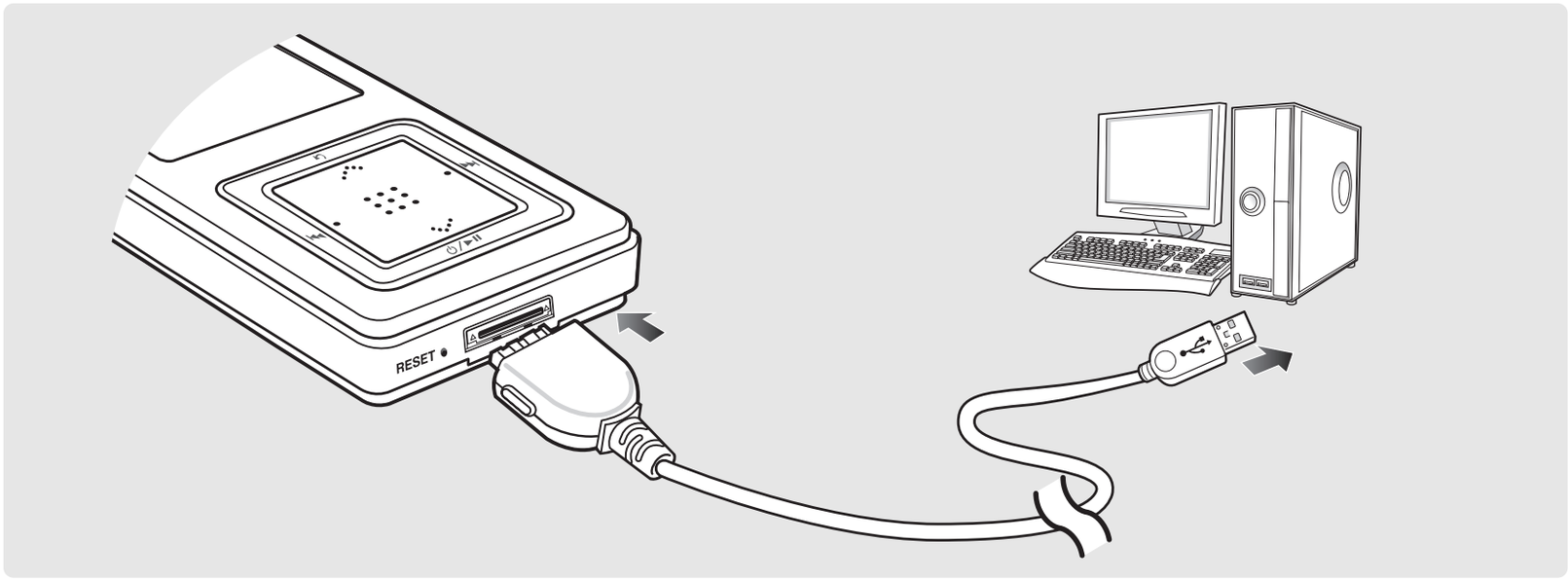
Eğer cihazda bir arıza meydana gelirse Reset (Sıfırlama) tuşuna basarak sistemi başlangıç konumuna getirebilirsiniz. ► Sayfa 45

Bölüm 2. PC'nize Bağlantı

PC'nize Bağlantı.....18
Windows Media Player10'un Kurulumu...19
Müzik veya Resim Dosyalarının Ses Çalarınıza Aktarılması 20

PC'nize Bağlantı

Başlamadan Önce! Cihazı PC'nize bağlarken cihazla birlikte gelen USB kablosunu kullanın.



1 **USB Kablosunu PC'nizdeki USB Portuna ( ) bağlayın.**

2 **USB kablosunun diğer ucunu ses çaların altında yer alan Güç/USB Bağlantı Portuna bağlayın.**

- Ses çaların gösterge ekranında <Connected> (Bağlandı) ibaresi görünecektir.

PC Gereksinimleri

PC'nizle birlikte kullanmak için aşağıdaki özellikler gerekli olacaktır:

- **Pentium 300MHz veya üstü**
- **Windows XP Service Pack 1 veya üstü**
- **100MB boş sabit disk alanı**
- **CD Rom Sürücü (2X veya üstü)**
- **USB Port 2.0**
- **DirectX 9.0 veya üstü**
- **Windows Media Player 10.0 veya üstü**

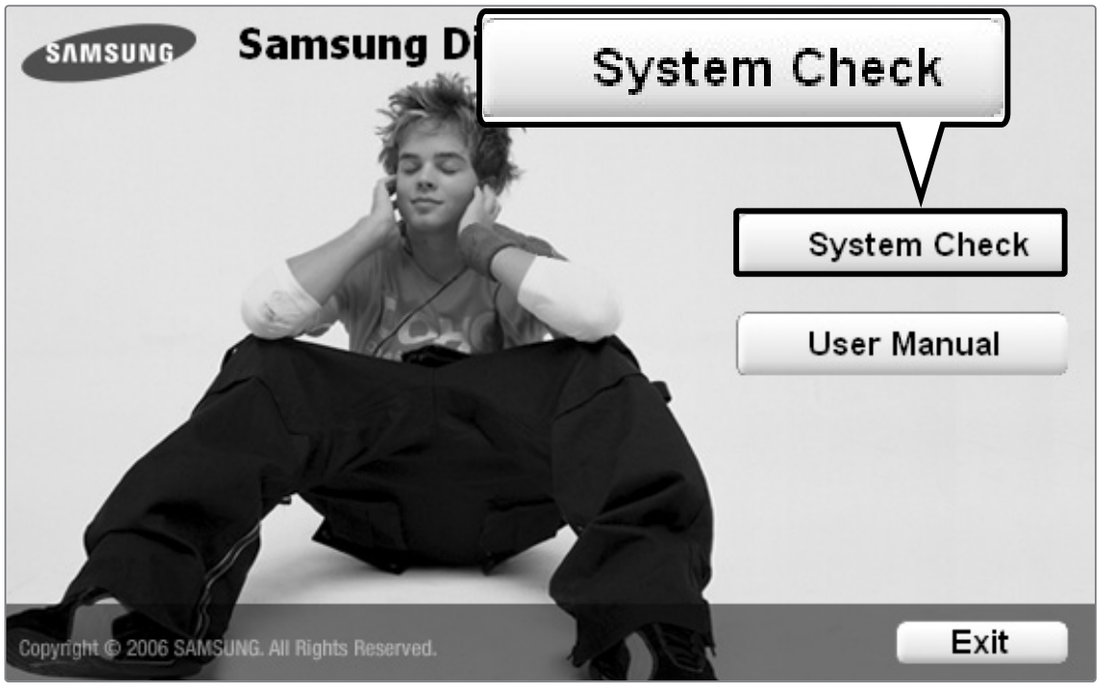
! DİKKAT

- Eğer ses çaları bir USB hub üzerinden bağladıysanız, bağlantı sağlam olmayabilir. Lütfen cihazı doğrudan bilgisayara bağlayın.

Windows Media Player10'un Kurulumu

Eğer PC'nizde Windows Media Player10 kurulu değilse dosyaları ses çalara aktaramazsınız.

■ Windows Media Player 10'u PC'nize kurmak için Kurulum CD'sini PC'nizin CD-ROM Sürücüsüne yerleştirin ve [System Check] seçeneğini seçin.



Müzik veya Resim Dosyalarının Ses Çalarınıza Aktarılması

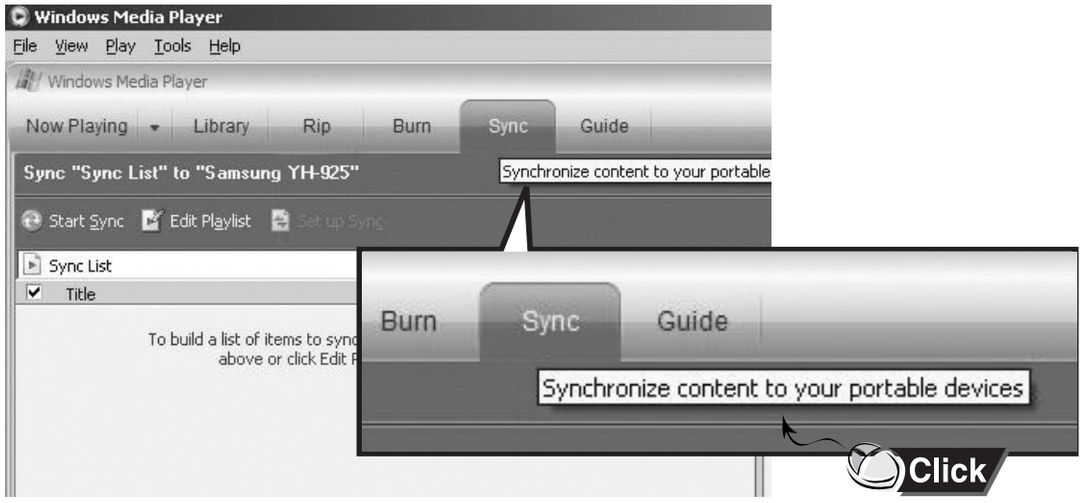
Windows Media Player 10 kullanarak MP3, WMA ve JPEG dosyalarını indirebilirsiniz. Dosyalar WMP10 üzerinden ses çalara yüklenecektir ve Müzik veya Resim klasörüne otomatik olarak kaydedilecektir.

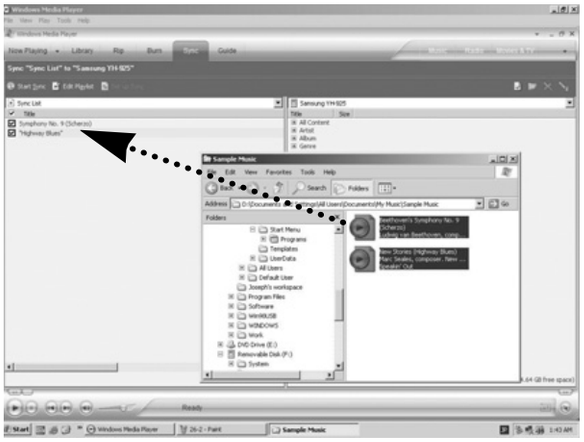
1 Ses çaları PC'ye bağlayın.

2 Windows Media Player10'u çalıştırın.

- Masaüstünde [Start-Başlat] → [Programs-Programlar] → [Windows Media Player] seçimini yapın.

3 Ekranın üst kısmındaki [Sync]'ı seçin.

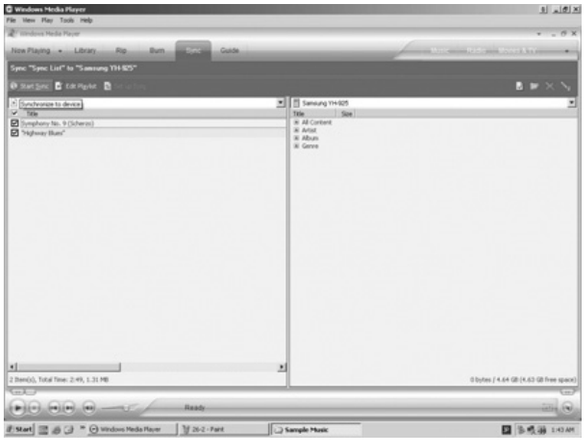




4 **[Sync] penceresi göründüğünde, ses çalara aktarmak istediğiniz dosyayı seçin ve onu soldaki [Sync List] penceresine sürükleyip bırakın.**

5 **Yüklemek istediğiniz müzik veya resim dosyalarının kontrol edildiğinden emin olun ve ekranın üstündeki [Start Sync] seçeneğine basın.**

- Sol pencerede [Synchronized to Device] mesajı görüntülenecektir. İndirilen dosyalar Müzik klasörü altındaki sağ pencerede görüntülenir.



6 **Aktarılan dosyayı sağ pencerede kontrol edebilirsiniz.**

Bölüm 3. Müzik Dinlemek

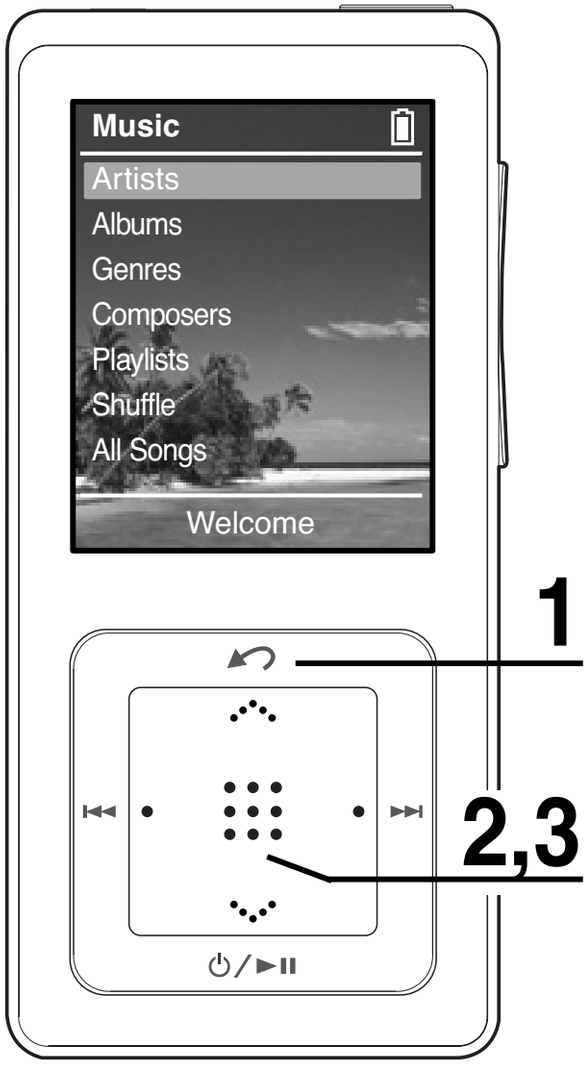
Müzik Dinlemek.....23
WMP10'dan Şarkı Listelerinin Aktarılması.....26
Bir Şarkı Listesinin Çalınması.....28
Karışık Çalma (Rastgele Tekrar).....29
Müzik Bilgisinin Kontrol Edilmesi 31

■ **Başlamadan Önce!**

Seçtiğiniz müzik dosyasını PC'nizden ses çalarınıza aktarın.

Müzik Dinlemek

Başlamadan Önce! Kulaklıkları bağlayın, ses çaları açın ve pilin durumunu kontrol edin.



Örn. Sanatçıya göre çalma.

1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Music>'i seçmek için [⋰⋱⋰⋱] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Müzik Menüsü görüntülenir.

3 **<Artists>'i seçmek için [⋰⋱⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

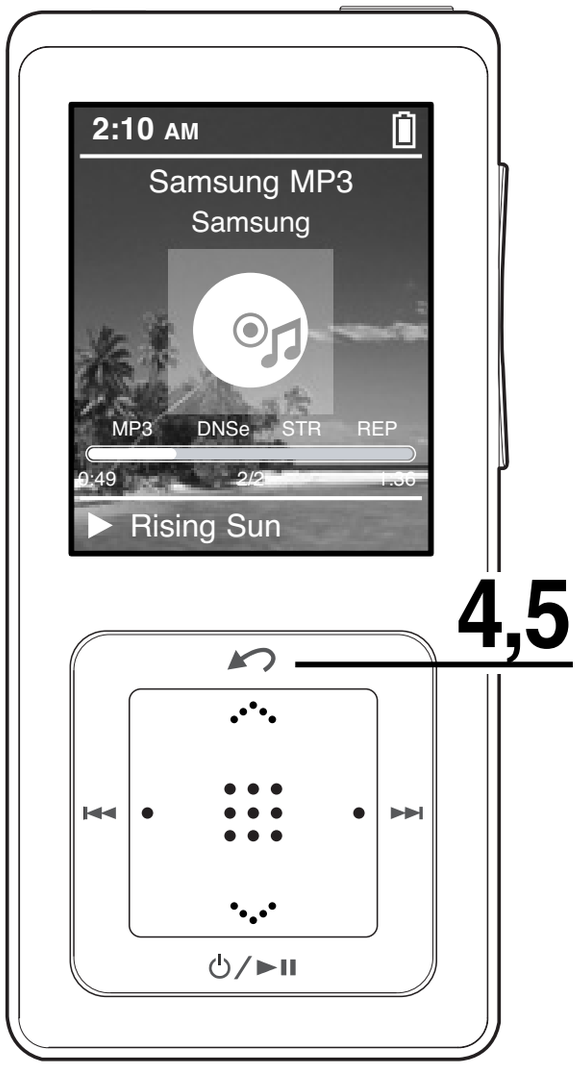
Müzik Menüsü

- <Artists> (Sanatçı): Sanatçıya göre çalmak için.
- <Albums> (Albüm): Albüme göre çalmak için.
- <Genres> (Tip): Müzik tipine göre çalmak için.
- <Composers> (Besteci): Besteciye göre çalmak için.
- <Playlists> (Çalma Listesi): Çalma Listesine göre çalmak için.
- <Shuffle> (Karışık): Sürekli olarak karışık bir sırada çalmak için.
- <All Songs> (Tüm Şarkılar): Sayısal veya alfabetik bir düzende çalmak için.

NOT

- Ses çalarla uyumlu müzik dosyaları MP3, WMA, Secure WMA formatındadır.
- Uzantısı MP3 olarak değiştirilen MP1 veya MP2 dosyaları ses çalarda çalınamayabilir.
- ID3 Etiketi (müzik bilgisi) olmayan bir dosya [unknown] (bilinmiyor) olarak görüntülenir.

Müzik Dinlemek (devam ediyor)



4 **Bir sanatçı seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Sanatçıya ait albümler görüntülenir.

5 **Bir albüm seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Seçilen albümdeki müzik dosyaları görüntülenir.

6 **Çalınacak müzik dosyasını seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e basın.**

- Müzik çalmaya başlar.
- Çalma Ekranı [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basıldığında değişecektir.

Duraklatmak İçin

1 **Müzik çalarken [⏻/►II] tuşuna basın.**

- Müzik çalma işlemine ara verilecektir.

2 **[⏻/►II] tuşuna tekrar basın.**

- Müzik durdurulduğu noktadan çalmaya devam edecektir.

NOT

- Duraklatma modunda iken önceden ayarlanmış bir süre boyunca (sayfa 37'de gösterilen ayarlara bağlı olarak değişir) herhangi bir tuşa basılmaz ise cihaz otomatik olarak kapanacaktır.

Bir Parça İçinde Arama Yapmak İçin

1 Seçilen parça çalınırken [I◀◀] veya [▶▶I] tuşuna basın.

■ Parçanın başına veya sonuna doğru arama yapar.

2 Başlamak istediğiniz noktaya geldiğinizde tuşu bırakın.

■ Tuşu bıraktığınız noktadan çalma işlemi başlar.

Geçerli Parçayı Başlangıç Noktasından Çalmak İçin

10 saniyelik bir çalma işleminin ardından [I◀◀] tuşuna basın.

■ Geçerli parça başlangıç noktasından çalmaya başlar.

Önceki/Sonraki Parçayı Çalmak İçin

Çalma işlemine başladıktan sonra 10 saniye içinde [I◀◀] tuşuna basın.

■ Bir önceki parça çalmaya başlar.

[▶▶I] tuşuna basın.

■ Bir sonraki parça çalmaya başlar.

DİKKAT

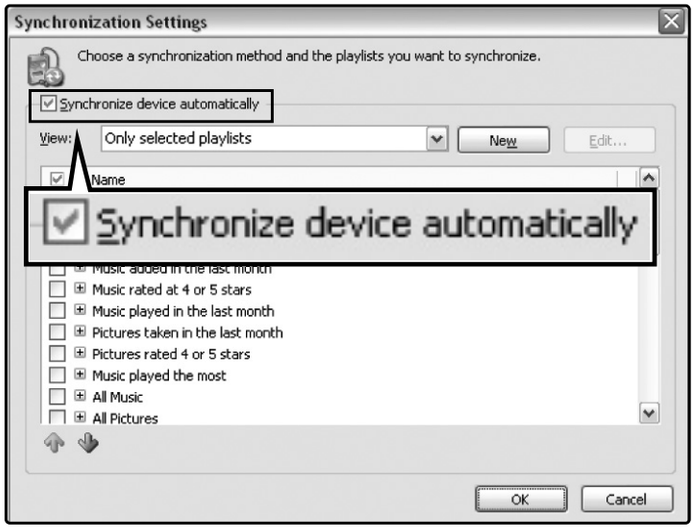
■ VBR dosyaları çalınırken, çalma işlemine başladıktan sonra 10 saniye içinde [I◀◀] tuşuna bassanız bile bir önceki parça çalınamayabilir.

NOT

■ Bir önceki parçaya gitmek için çalma işlemine başladıktan sonra 10 saniye içinde [I◀◀] tuşuna basın.

WMP10'dan Şarkı Listelerinin Aktarılması

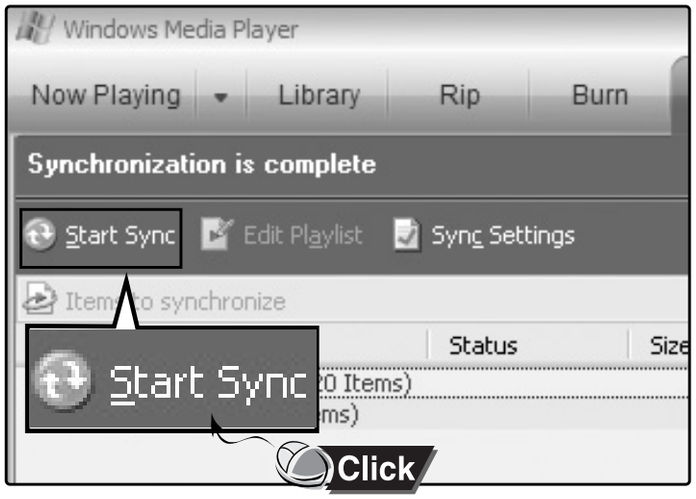
1 **WMP10'dan şarkı listelerini aktarmak için PC'nizdeki WMP10 menüsünde bulunan "Sync Settings"e basın.**



2 **<Synchronize device automatically> seçeneğini seçin.**

3 **Ses çalarınıza aktarmak istediğiniz şarkı listelerini seçin.**

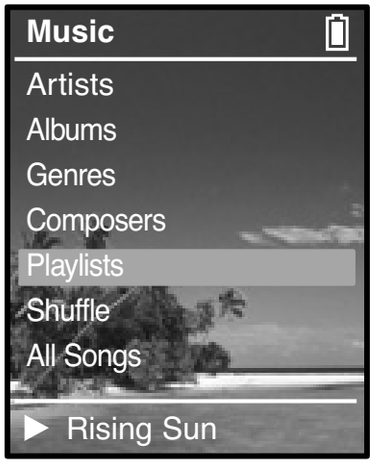
4 **WMP10 menüsünde bulunan "Start Sync" seçeneğine tıklayın. Şarkı Listeleri ses çalarınıza aktarılacaktır ve bunlar Şarkı Listeleri menüsünde görüntülenir.**



Bir Şarkı Listesinin Çalınması

Müzik tipi veya sanatçıya göre kendi Şarkı Listenizi yapın.

Windows Media Player 10'dan gönderilen Şarkı Listeleri <Playlist> menüsünde görüntülenir. Şarkı Listelerinin aktarılması için lütfen WMP10'a başvurun.



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Music>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Müzik Menüsü görüntülenir.

3 **<Playlist>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Şarkı Listesi(leri) görüntülenir.

4 **İstediğiniz <Playlist>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

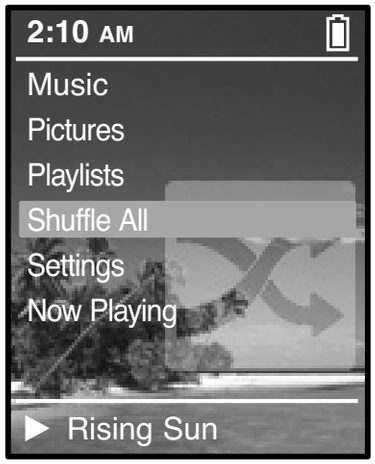
- Seçilen Şarkı Listesinde kayıtlı müzik dosyaları görüntülenir.

5 **Çalmak istediğiniz müzik dosyasını seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Müzik dosyası çalmaya başlayacaktır.

Karışık Çalma (Rastgele Tekrar)

Tüm Müzikleri Karışık Sırada Çalma



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Shuffle All>'u seçmek için [⋰⋱⋰⋱] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Müzik dosyaları görüntülenir.

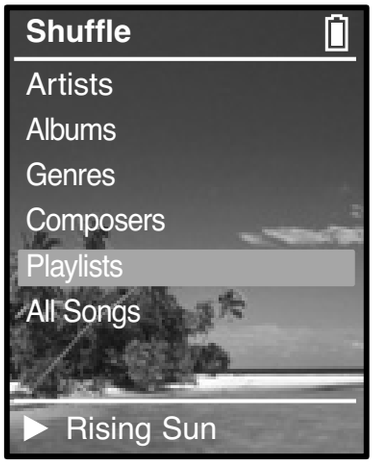
3 **Çalmak istediğiniz müzik dosyasını seçmek için [⋰⋱⋰⋱] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Dosya seçilecek ardından ses çalarda yer alan tüm müzik dosyaları rastgele bir düzende çalmaya başlayacaktır.

Karışık Çalma (Rastgele Tekrar) (devam ediyor)

Tipe Göre Karışık Çalma

Örn. Sanatçıya göre karışık çalma



Karışık (Shuffle) Menüsü

- <Artists> : Sanatçıya göre çalmak için.
- <Albums> : Albüme göre çalmak için.
- <Genres> : Müzik tipine göre çalmak için.
- <Composers> : Besteciye göre çalmak için.
- <Playlists> : Çalma Listesine göre çalmak için.
- <Shuffle> : Sürekli olarak karışık bir sırada çalmak için.
- <All Songs> : Sayısal veya alfabetik bir düzende çalmak için.

1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Music>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Müzik Menüsü görüntülenir.

3 **<Shuffle>'ı seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Karışık Menüsü görüntülenir.

4 **<Artist>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Sanatçı Listesi görüntülenir.

5 **Bir sanatçı seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

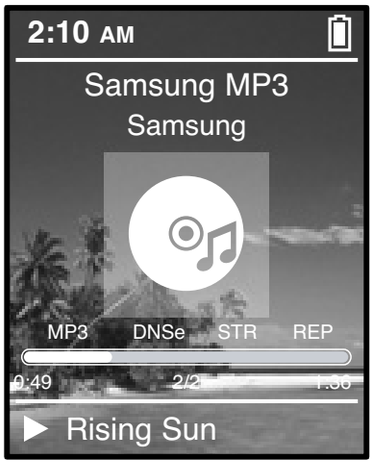
- Seçilen sanatçıya ait müzik dosyaları karışık bir sırada görüntülenir.

6 **Çalmak istediğiniz müzik dosyasını seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Belirli bir <Artist> (Sanatçı) altındaki müzik dosyaları rastgele bir düzende sürekli olarak çalınmaya başlayacaktır.

Müzik Bilgisinin Kontrol Edilmesi

O anda çalınan müziği kontrol etmek için Müzik Bilgisi Ekranına gidebilirsiniz.



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Now Playing>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun ve ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- O anda çalınan parçaya ait Müzik Bilgisi Ekranı görüntülenir.

NOT

- [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basarak çeşitli "Now Playing" (Şu Anda Çalınan) ekranları arasında geçiş yapabilirsiniz.

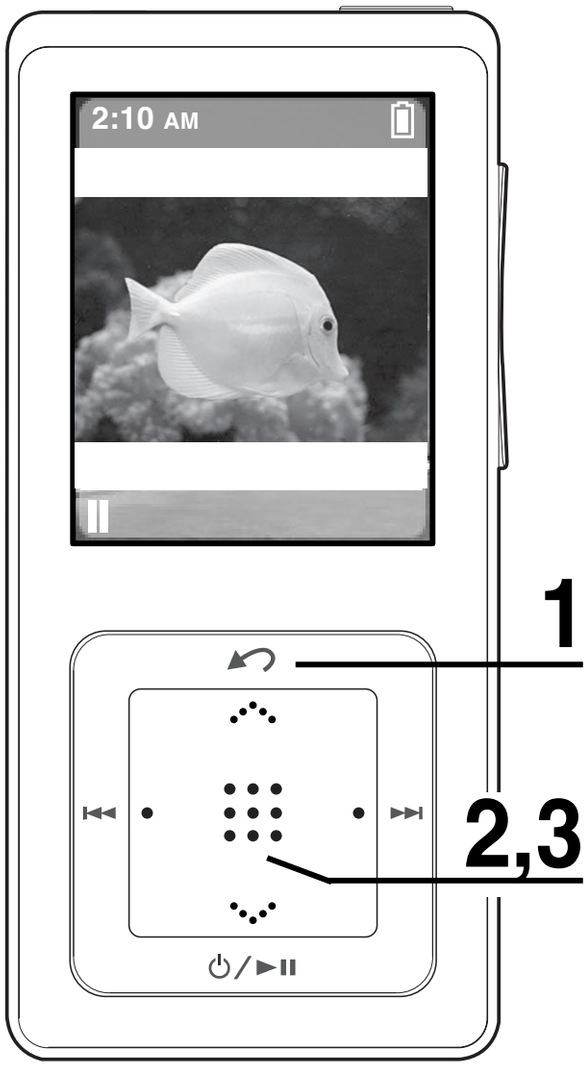
Bölüm 4. Resim İzlemek

Resim İzlemek.....33
Resim Büyütme/Slayt Gösterimi İzleme..34

■ **Başlamadan Önce!**

WMP10'u kullanarak resim dosyalarını ses çalarınıza aktarın.
Detaylı bilgi için WMP10 yazılımının Yardım (Help) bölümüne başvurun.

Resim İzlemek



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Pictures>'ı seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Resim Klasörü görüntülenir.
  Bir klasör seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun.
  Resimleri görüntülemek için [Touch Pad]'e basın.

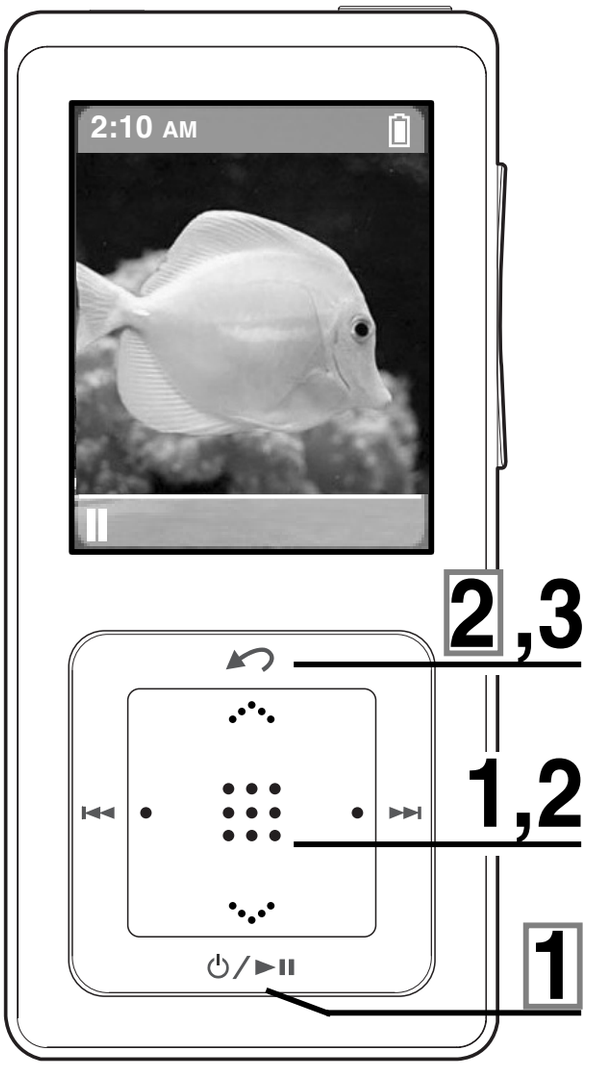
3 **İstediğiniz bir resim dosyasını seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun, ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Seçilen dosya görüntülenir.
- Büyük resimlerin görüntülenmesi biraz zaman alabilir.

NOT

- Bir resmi izlerken önceki veya sonraki resmi görüntülemek için [I◀◀ ▶▶I] tuşuna basın.
- Bir resmi izlerken, onu ses çalar için arka plan zemini haline getirmek için [Touch Pad]'e basın ve basılı tutun.

Resim Büyütme/Slayt Gösterimi İzleme



Resim Büyütme

1 **Resim İzleme (Picture Viewing) modunda iken [Touch Pad]'e basın.**

- [Touch Pad]'e her basıldığında resim kademeli olarak (2x/3x/4x) büyütülecektir.

2 **[Touch Pad]'e yavaşça dokunun ve yukarı, aşağı, sol ve sağ yönlere doğru büyütülmüş resmin etrafında hareket edin.**

- İstediğiniz bölgeye gidebilirsiniz.

3 **Resim büyütmeyi iptal ederek normal boyuta dönmek için [↶] tuşuna basın.**

- [↶] tuşuna her basıldığında resim kademeli olarak küçülecektir.

Slayt Gösterimi İzleme

1 **Resim İzleme modunda iken [⏻/►II] tuşuna basın.**

- Slayt Gösterimi başlayacaktır.

2 **Slayt Gösterimini durdurmak için [↶] tuşuna basın.**

NOT

- Slayt Gösterim aralıklarını veya Başlangıç Zamanını ayarlamak için lütfen sayfa 38'e başvurun.

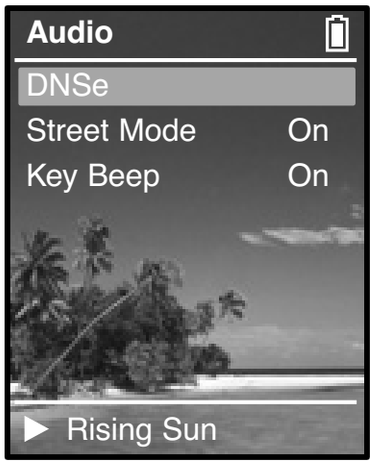
Bölüm 5. Ayar

Ayar 36
Ses Ayarı 36
Ekran Ayarı.....37
Slayt Gösterimi Ayarı.....38
Tekrarlama Ayarı.....39
Zamanlayıcı Ayarı 40
Dil Ayarı 41
Sıfırlama 42
Sistem Bilgisinin Kontrol Edilmesi.....43

Ayar

Ses Ayarı

Müzik çalmak için detaylı işlevler ve tuş sesleri ayarlayabilirsiniz.



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

3 **<Audio>'yu seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Ses Ayarları Menüsü görüntülenir.

4 **İstediğiniz işlevleri seçmek ve ayarlamak için [Touch Pad]'i kullanın.**

DNSe Nedir?

■ DNSe, MP3'ler için Samsung tarafından geliştirilmiş bir ses efekti işlevidir. 3D ve Sokak (Street) modlarından oluşur. 3D, müziğe stereofonik ses etkisi ekler. Sokak modu ise ses seviyesi için otomatik bir kontrol işlevi sağlar. Böylece gürültülü cadde ortamında düşük kalan sesler yükseltilmiş olur.

■ <DNSe> : Her bir müzik tipi için uygun bir ses seçebilirsiniz.
<Normal> <3D-Club> <3D-Stage> <3D-Studio> <Ballad> <Classical> <Jazz> <Dance> <House> <R & B> veya <Rock> olmak üzere seçim yapabilirsiniz.

■ <Street Mode> (Sokak Modu): Dış mekanda temiz bir ses kalitesi sağlar. <Off> (Kapalı) veya <On> (Açık) olarak seçim yapabilirsiniz.

■ <Key Beep> (Bip Tuşu): Tuş seslerini açar. <Off> (Kapalı) veya <On> (Açık) olarak seçim yapabilirsiniz.

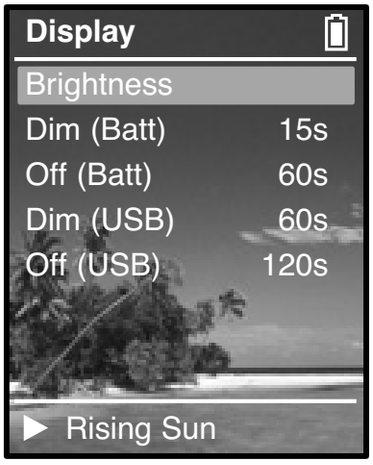
NOT

Ayarlar için Tuş İşlevleri

■ Geçerli menüde yukarı veya aşağı yönde hareket etmek için [⋰⋱] üzerine dokunun.
■ Bir menü seçmek ve kaydetmek için [Touch Pad]'e basın.
■ Bir önceki ekrana gitmek için [↶] tuşuna basın.

Ekran Ayarı

Gösterge ekranı için parlaklık ve kapanma zamanı ayarlayabilirsiniz.



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

3 **<Display>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Ekran Ayar (Display Setup) Menüsü görüntülenir.

4 **İstediğiniz işlevleri seçmek ve ayarlamak için [Touch Pad]'i kullanın.**

■ <Brightness> (Parlaklık): Gösterge ekranının parlaklığını ayarlayabilirsiniz. Kararmak için [Touch Pad]'in sol tarafına dokunun. Aydınlatmak için [Touch Pad]'in sağ tarafına dokunun.

■ <Dim (Batt)> (Karartma Pil): Pil ile çalışırken, ayarlanmış belli bir zaman içinde herhangi bir tuşa basılmaz ise gösterge ekranı kararacaktır. <-- (Always On)> (Daima Açık) <15sn> <30sn> <60sn> veya <120sn> olarak seçim yapabilirsiniz.

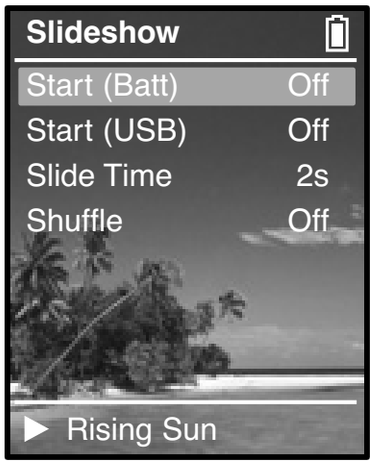
■ <Off (Batt)> (Kapalı Pil): Pil ile çalışırken, ayarlanmış belli bir zaman içinde herhangi bir tuşa basılmaz ise gösterge ekranı otomatik olarak kapanacaktır. <-- (Always On)> (Daima Açık) <15sn> <30sn> <60sn> veya <120sn> olarak seçim yapabilirsiniz.

■ <Dim (USB)> (Karartma USB): USB üzerinden bağlı iken, ayarlanmış belli bir zaman içinde herhangi bir tuşa basılmaz ise gösterge ekranı kararacaktır. <-- (Always On)> (Daima Açık) <15sn> <30sn> <60sn> veya <120sn> olarak seçim yapabilirsiniz.

■ <Off (USB)> (Kapalı USB): USB üzerinden bağlı iken, ayarlanmış belli bir zaman içinde herhangi bir tuşa basılmaz ise gösterge ekranı otomatik olarak kapanacaktır. <-- (Always On)> (Daima Açık) <15sn> <30sn> <60sn> veya <120sn> olarak seçim yapabilirsiniz.

Slayt Gösterimi Ayarı

Slayt Gösterim aralığını veya Başlama Zamanını ayarlayabilirsiniz.



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

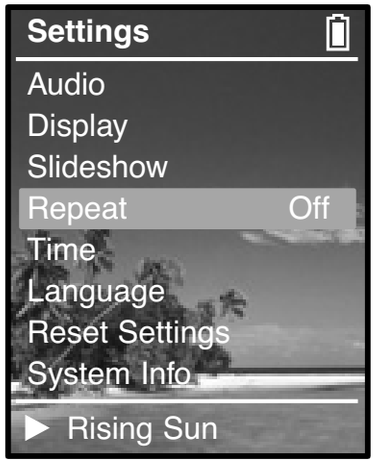
3 **<Slideshow>'u seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Slayt Gösterim Ayar (Slideshow Setup) Menüsü görüntülenir.

4 **İstediğiniz işlevleri seçmek ve ayarlamak için [Touch Pad]'i kullanın.**

- <Start (Batt)> (Başla Pil): Pil gücü ile çalışırken, Menü ve işlev ekranı kaybolduktan sonra slayt gösterimin başlama zamanını ayarlayabilirsiniz.
  <Off> (Kapalı) <1dk> <5dk> <10dk> veya <15dk> olarak seçim yapabilirsiniz.
- < Start (USB)> (Başla USB): USB üzerinden bağlı iken, Menü ve işlev ekranı kaybolduktan sonra slayt gösterimin başlama zamanını ayarlayabilirsiniz.
  <Off> (Kapalı) <1dk> <5dk> <10dk> veya <15dk> olarak seçim yapabilirsiniz.
- <Slide Time> (Slayt Süresi): Slayt gösterim için aralık ayarlayabilirsiniz.
  <2sn> <5sn> <15sn> <30sn> veya <60sn> olarak seçim yapabilirsiniz.
- <Shuffle> (Karışık): Ses çalarda mevcut tüm resim dosyaları rastgele bir düzende gösterilmeye başlar.
  <Off> (Kapalı) veya <On> (Açık) olarak seçim yapabilirsiniz.

Tekrarlama Ayarı



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun.**
Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.

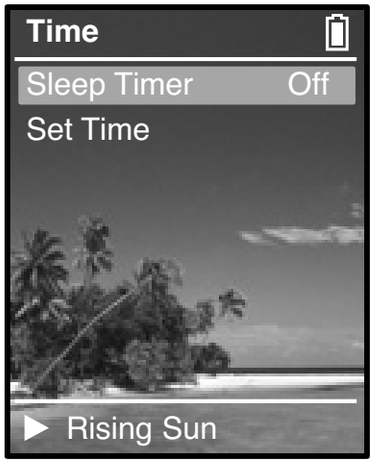
■ Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

3 **<Repeat>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun.**

4 **İstediğiniz çalma modunu seçmek için [Touch Pad]'i kullanın.**

■ <Off> (Tekrarlama İptal)
<One> (Tek Bir Parça Tekrarı)
veya
<All> (Tümünü Tekrarla)
seçeneklerinden birisini seçebilirsiniz.

Zamanlayıcı Ayarı



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

3 **<Time>'ı seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Zaman Ayarı (Time Setup) Menüsü görüntülenir.

4 **İstediğiniz işlevleri seçmek ve ayarlamak için [Touch Pad]'i kullanın.**

■ <Sleep Timer> (Uyku Zamanlayıcısı) : Cihazı, önceden ayarlanmış belli bir zaman sonrasında otomatik olarak kapanacak şekilde ayarlayabilirsiniz. Cihaz ayarladığınız zaman sonrasında otomatik olarak kapanır .<Off> (Kapalı) <90dk> <60dk> <45dk> <30dk> veya <15dk> olarak ayarlayabilirsiniz.

■ <Set Time> (Zaman Ayarı) : Geçerli zamanı ayarlayabilirsiniz. [Touch Pad]'e basarak <Hour, Minute, AM/PM>'e (Saat, Dakika, AM/PM) gidin. Zamanı ayarlamak için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ayarlama işlemi tamamlandıktan sonra [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.

Dil Ayarı

1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

3 **<Language>'ı seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Dil Ayarları (Language Settings) ekranı görüntülenir.

4 **İstediğiniz bir dili seçmek için [⋰⋱] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- İstediğiniz dil ayarlanır ve bir önceki ekrana geri dönülür. <English> (İngilizce), <Deutsch> (Almanca), <Español> (İspanyolca) veya <Français> (Fransızca) dillerinden birisini seçebilirsiniz.

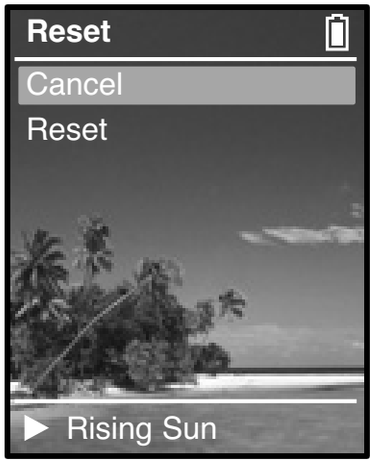
NOT

- Desteklenen diller için değiştirme veya ekleme yapılabilir.

Ayar

Sıfırlama

Tüm ayarları varsayılan fabrika çıkış değerine dönecek şekilde sıfırlayabilirsiniz.



1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

3 **<Reset Settings>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Sıfırlama Onay (Reset Confirm) ekranı görüntülenir.

4 **<Cancel> veya <Reset>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

- Önceki ayara devam etmek için <Cancel>'ı (İptal) seçin.
- Ayarlamayı tekrar başa almak için <Reset>'i (Sıfırlama) seçin.

Sistem Bilgisinin Kontrol Edilmesi

Bellek, ürün sürümü ve telif hakkı bilgisini kontrol edebilirsiniz.

1 **Menü ekranına gitmek için [↶] tuşuna basın ve basılı tutun.**

2 **<Settings>'i seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Ayarlar (Settings) ekranı görüntülenir.

3 **<System Info>'yu seçmek için [⋰⋱⋰] üzerine dokunun. Ardından [Touch Pad]'e (Dokunma Paneli) basın.**

■ Sistem Bilgisi (System Info) Ekranı görüntülenir.

4 **[Touch Pad] ile gerekli bilgiyi kontrol edin.**

■ <Capacity> (Kapasite) : Toplam bellek miktarını, kullanılabilir belleği, toplam şarkı sayısını, albümleri veya sanatçı bilgilerini kontrol edebilirsiniz.
■ <Version> (Sürüm) : Donanım yazılımı sürüm bilgisini kontrol edebilirsiniz.
■ <About> (Hakkında) : Telif hakkı bilgisini kontrol edebilirsiniz.

DİKKAT

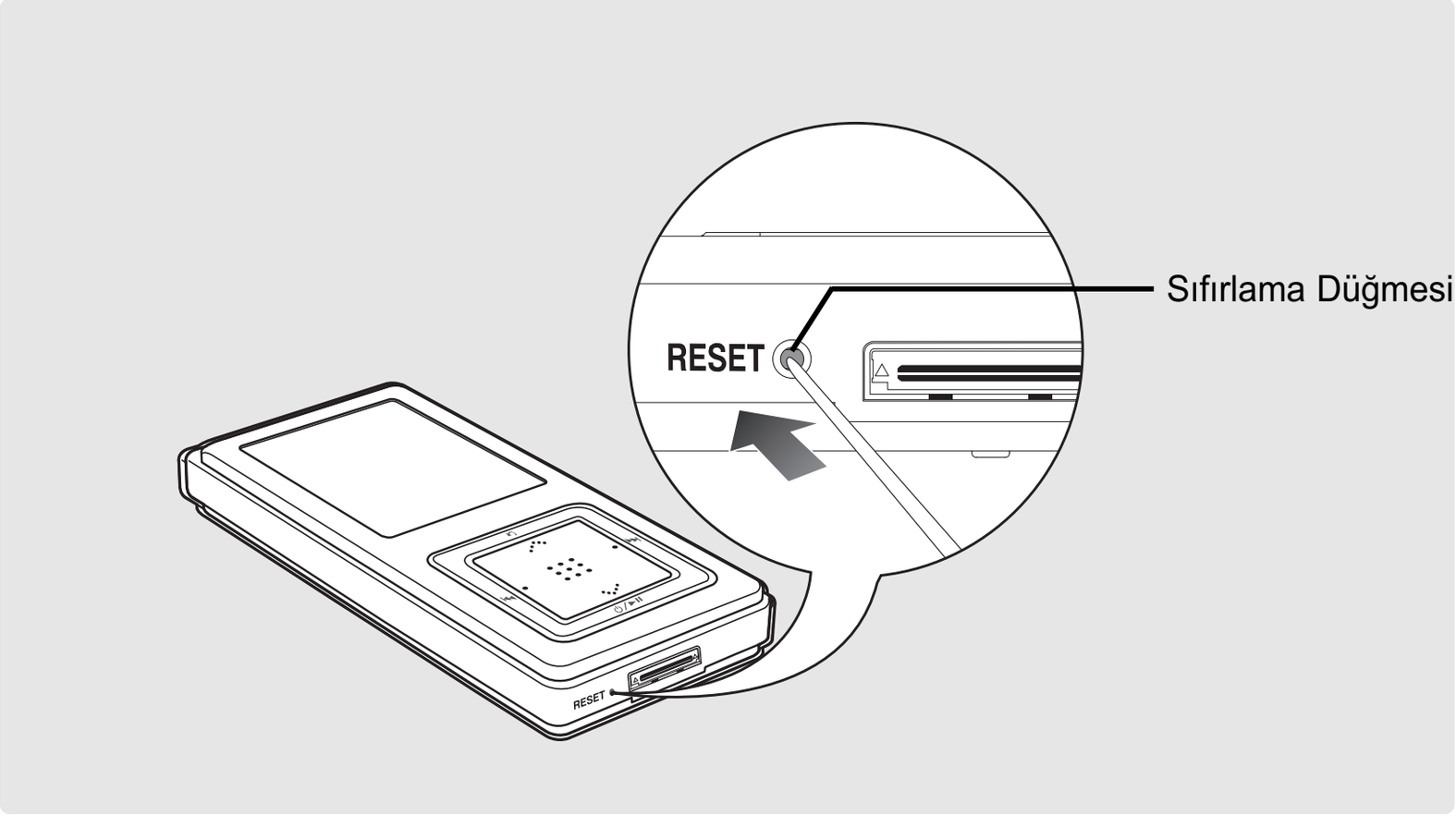
■ **Dahili Bellek Hakkında**
Dahili donanım yazılımının bir kısım belleği kullanması sebebiyle, gerçek dahili bellek miktarı belirtilen miktardan biraz farklı olabilir.

Bölüm 6. Sorun Giderme & Ekler

Sistemin Sıfırlanması.....45
Sorun Giderme 46
Menü Ağacı 49
Cihazın Teknik Özellikleri 50
Lisans.....51
SAMSUNG WORLD WIDE İle Temasa Geçin.....52

Sistemin Sıfırlanması

Eğer cihazda bir arıza meydana gelirse Reset (Sıfırlama) tuşuna basarak sistemi başlangıç konumuna getirebilirsiniz.



Ataç gibi yuvarlak ve ince uçlu bir obje ile cihazın altında bulunan Sıfırlama düğmesine basın.

- Sistem başlangıç konumuna getirilecektir.
- Sıfırlama işlevi dahili bellekte yüklü olan veriyi silmeyecektir.

Sorun Giderme

Eğer bir arıza meydana gelirse lütfen aşağıdakileri kontrol edin.
Eğer sorun devam ederse size en yakın Samsung Servis Merkezi ile temasa geçin.

Problem	Kontrol Noktaları ve Sorun Giderme
Cihaz açılmıyor.	■ Eğer piller tamamen boşaldı ise cihaz açılmaz. Pilleri doldurun ve cihazı tekrar açın.
Tuşlar çalışmıyor.	■ [HOLD] (Kilit) anahtarının ◀ HOLD konumunda olup olmadığını kontrol edin. ■ Doğru tuşa basıp basmadığınızı kontrol edin, tekrar tuşa basın. ■ Sıfırlama (Reset) tuşuna basın.
Ekran açılmıyor.	■ <Display> (Ekran) Menüsündeki <Settings>'de (Ayarlar) <Off(Batt)> veya <Off(USB)> ayarlandı ise ekran oldukça loş görünebilir. Ekranı açmak için bir tuşa basın. ■ Doğrudan güneş ışığına maruz kalıyorsa ekran görünmeyebilir.
Cihaz kapanıyor.	Pil tamamen boşaldığı zaman cihaz otomatik olarak kapanacaktır. Pili doldurun.
Pil ömrü kılavuzda belirtilenden farklı.	■ Tükenen bir öğe olduğundan pil ömrü zaman içinde yavaş yavaş kısalacaktır. ■ Uzun süreler boyunca düşük veya yüksek sıcaklığa maruz kaldığında cihazın ömrü kısalabilir.

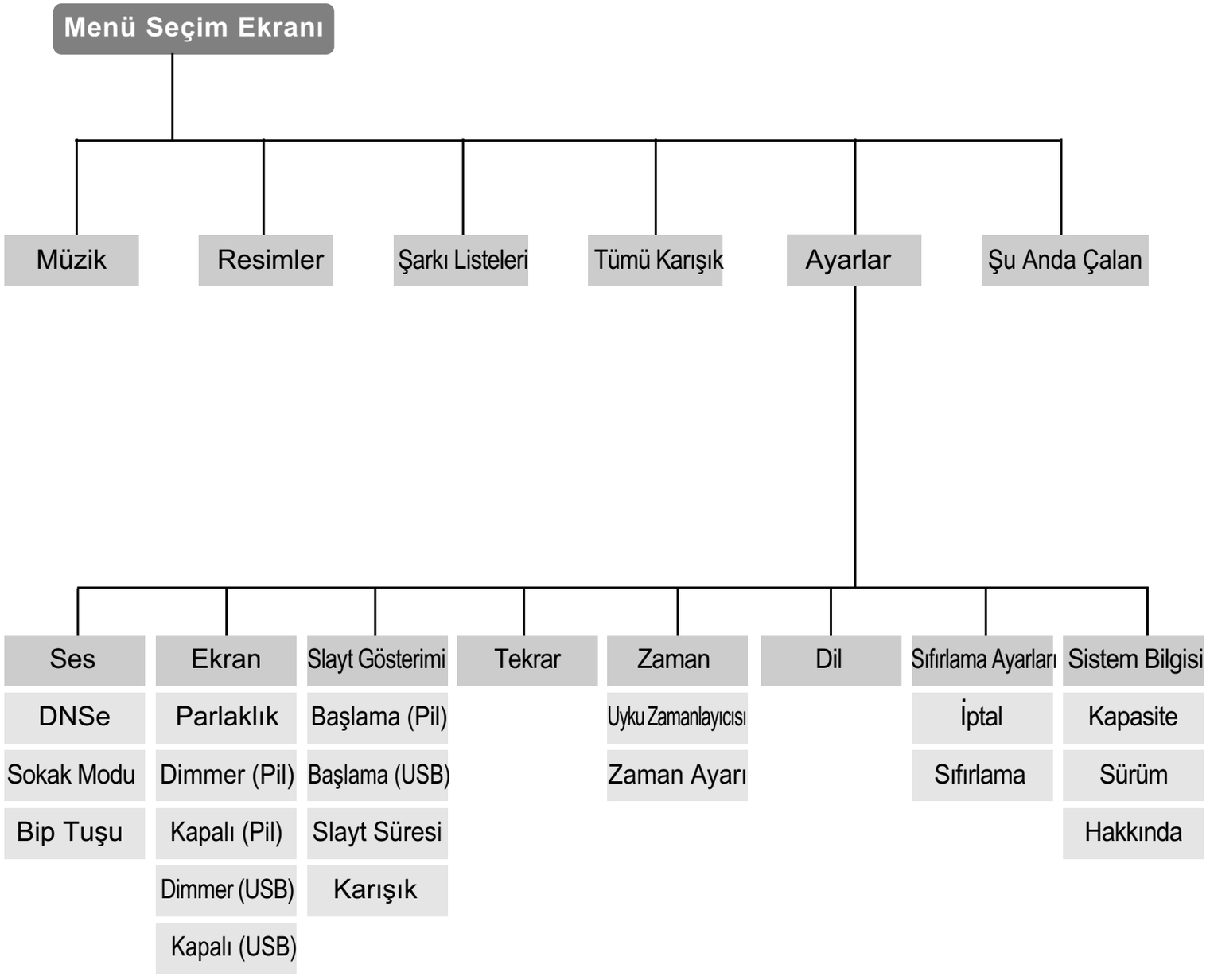
Problem	Kontrol Noktaları ve Sorun Giderme
Çalma işlemi yapılamıyor.	■ İstenilen dosyanın bellekte kayıtlı olup olmadığını kontrol edin. ■ Müzik dosyasının hasarlı olup olmadığını kontrol edin. ■ Yeterli pil gücü olup olmadığını kontrol edin.
Dosya yükleme yapılamıyor.	■ USB kablosunun düzgün şekilde bağlı olup olmadığını kontrol edin. Eğer gerekli ise çıkartıp tekrar bağlayın. ■ Belleğin dolu olup olmadığını kontrol edin. ■ Sıfırlama (Reset) tuşuna basın.
Veri veya Dosyalar kayıp.	Dosya veya veri aktarımı sırasında USB kablosunun yerinden çıkıp çıkmadığını kontrol edin. Eğer bu gerçekleşti ise sadece dosya/veriler değil cihaz da ciddi hasar görmüş olabilir. Samsung veri kayıplarından sorumlu tutulamayacağı için ekstra dikkatli olmanız tavsiye edilir.
Çalma sırasında anormal Çalma Süresi görüntüleniyor.	Dosyanın VBR (Değişken Veri Yolu Hızı) formatında olup olmadığını kontrol edin.
Dosya İsmi normal olmayan bir şekilde görüntüleniyor.	Menü ekranı üzerinden <Settings> (Ayarlar) → <Language> (Dil) bölümüne gidin ve uygun bir dili ayarlayın.

Sorun Giderme (devam ediyor)

Problem	Kontrol Noktaları ve Sorun Giderme
Program Arızası.	PC gereksinim şartlarının uygun olup olmadığını kontrol edin.
PC'ye bağlantı sağlanamıyor.	Windows Update'i (Güncelleme) çalıştırmak için PC'nizin araç çubuğundaki <Start>'a (Başlat) basın. "Key Updates and Service Packs" (Anahtar Güncellemeler ve Servis Paketleri) seçeneğini seçin. Tümünü güncelleyin. PC'nizi kapatıp açın ve tekrar bağlantı kurun.
Cihaz çok sıcak.	Şarj süresince ısınma olabilir. Bunun cihazın ömrü veya işlevleri üzerinde herhangi bir etkisi yoktur.

Menü Ağacı

Menü yapısını kolayca görebilirsiniz.



Cihazın Teknik Özellikleri

Model İsmi		YP-Z5
Güç		3.7V (Li-Polimer Şarj Edilebilir)
Dahili Pil Gücü		820 mAh
Dosya	Uyumluluk	SES: MPEG1/2/2.5 Katman3 (8kbps~320kbps, 8kHz~48kHz), MPEG1 Katman2 (32kbps~384kbps, 32kHz, 44.1kHz, 48kHz), WMA (8kbps~192kbps,8kHz~44.1kHz) GÖRÜNTÜ: JPEG (ISO/IEC 10918-1/Ek F-Ardıl DCT-tabanlı operasyon modu)
Kulaklık Çıkışı		20mW (Fransa 5mW/KANAL) (16Ω)
Çıkış Frekansı Aralığı		20Hz~20KHz
Gürültü Oranı		92 dB 20kHz LPF ile (1KHz 0 dB tabanlı)
Çalma Süresi		35 saat müzik çalma (LCD Kapalı, Ses Seviyesi 27 iken)
Dosya Aktarım Hızı		Maksimum 40 Mbps
Çalışma Sıcaklığı Aralığı		5~35 °C (23~95°F)
Şase		Alüminyum
Ağırlık		56gr (pil dahil)
Ebat (ExBxD)		2GB : 42.2 X 89.8 X 11.4mm 4GB : 42.2 X 89.8 X 12.3mm

● Bu kılavuzun içeriği, gelecekteki gelişmelere bağlı olarak haber vermeksizin değiştirilebilir.

Lisans

Bu ürün bazı üçüncü şahısların bir takım mülk hakları altında lisanslanmıştır. Bu lisansın, lisanslı içeriğin özel, ticari olmayan amaçla kullanması için son kullanıcıları sınırlar.
Ticari kullanım hakkı yoktur. Söz konusu lisans, bu ürün dışındaki herhangi bir ürünü kapsamaz ve lisans, bu ürünle birlikte kullanılan veya satılan, ISO/IEC 11172-3 veya ISO/IEC13818-3'e uyan lisanslanmamış herhangi bir ürün veya işlem için geçerli değildir. Lisans sadece; bu ürünün, ISO/IEC 11172-3 veya ISO/IEC 13818-3'e uyan ses dosyalarını kodlamak veya kodunu çözmek için kullanımını kapsar. ISO/IEC 11172-3 veya ISO/IEC 13818-3'e uymayan ürün özellikleri ve işlevler için bu lisans altında bir hak iddia edilemez.

SAMSUNG WORLD WIDE İle Temasa Geçin

Samsung ürünleri ile ilgili her hangi bir yorumunuz veya sorunuz olduğunda lütfen SAMSUNG Müşteri Hizmet Merkezi ile temasa geçin.

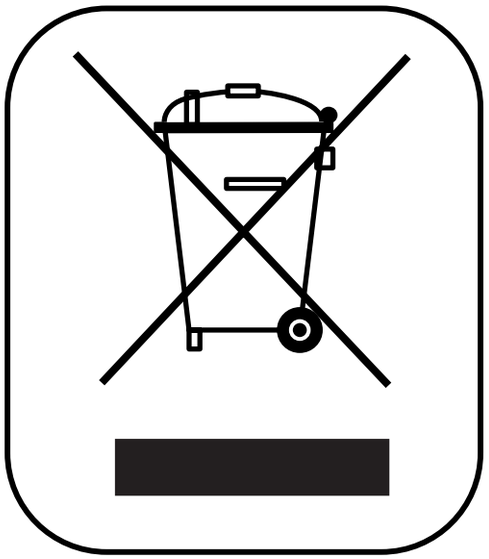
Ülke	Müşteri Hizmet Merkezi	Web Sitesi
KANADA	1-800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.ca
MEKSİKA	01-800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/mx
AMERİKA	1-800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com
ARJANTİN	0800-333-3733	www.samsung.com/ar
BREZİLYA	0800-124-421	www.samsung.com/br
ŞİLİ	800-726-7864(SAMSUNG)	www.samsung.com/cl
KOSTA RİKA	0-800-507-7267	www.samsung.com/latin
EKVADOR	1-800-10-7267	www.samsung.com/latin
EL SALVADOR	800-6225	www.samsung.com/latin
GUATEMALA	1-800-299-0013	www.samsung.com/latin
JAMAİKA	1-800-234-7267	www.samsung.com/latin
PANAMA	800-7267	www.samsung.com/latin
PORTO RİKO	1-800-682-3180	www.samsung.com/latin
DOMİNİK CUMHURİYETİ	1-800-751-2676	www.samsung.com/latin
TİRİNİDAD VE TOBAGO	1-800-7267-864	www.samsung.com/latin
VENEZÜELA	1-800-100-5303	www.samsung.com/latin
BELÇİKA	02 201 2418	www.samsung.com/be
ÇEK CUMHURİYETİ	844 000 844	www.samsung.com/cz
DANİMRKA	38 322 887	www.samsung.com/dk
FİNLANDİYA	09 693 79 554	www.samsung.com/fi
FRANSA	08 25 08 65 65 (0,15€/dakika)	www.samsung.fr
ALMANYA	01805 - 121213 (€ 0,12/dakika)	www.samsung.de

SAMSUNG WORLD WIDE İle Temasa Geçin

Ülke	Müşteri Hizmet Merkezi	Web Sitesi
MACARİSTAN	06 40 985 985	www.samsung.com/hu
İTALYA	199 153 153	www.samsung.com/it
LÜKSEMBURG	02 261 03 710	www.samsung.lu
HOLLANDA	0900 20 200 88	www.samsung.com/nl
NORVEÇ	231 627 22	www.samsung.com/no
POLONYA	0 801 801 881	www.samsung.com/pl
PORTEKİZ	808 200 128	www.samsung.com/pt
SLOVAKYA	0850 123 989	www.samsung.com/sk
İSPANYA	902 10 11 30	www.samsung.com/es
İSVEÇ	08 585 367 87	www.samsung.com/se
İNGİLTERE	0870 242 0303	www.samsung.co.uk
RUSYA	8-800-200-0400	www.samsung.ru
UKRAYNA	8-800-502-0000	www.samsung.com/ur
AVUSTRALYA	1300 362 603	www.samsung.com/au
ÇİN	800-810-5858 , 010- 6475 1880	www.samsung.com.cn
HONG KONG	2862 6001	www.samsung.com/hk
HİNDİSTAN	3030 82821600 1100 11	www.samsung.com/in
ENDONEZYA	0800-112-8888	www.samsung.com/id
JAPONYA	0120-327-527	www.samsung.com/jp
MALEZYA	1800-88-9999	www.samsung.com/my
FİLİPİNLER	1800-10-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/ph
SİNGAPUR	1800-SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/sg
TAYLAND	1800-29-3232 / 02-689-3232	www.samsung.com/th
TAYVAN	0800-329-999	www.samsung.com/tw
VİETNAM	1 800 588 889	www.samsung.com/vn
GÜNEY AFRİKA	0860 726786 (SAMSUNG)	www.samsung.com/za
BİRLEŞİK ARAP EMİRLİKLERİ	800SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com/mea

—SADECE AVRUPA—

Ürünün, kutusunun ya da garantisinin üzerinde görünen bu sembol, bu ürünün ömrü tükendiğinde diğer çöplerle birlikte atılmaması gerektiğini gösterir. Kontrolsüz atılmış çöpler nedeniyle çevre ve insan sağlığına gelebilecek zarardan sakınmak için lütfen bunu diğer çöplerden ayrı atın ve tekrar kullanım kaynakları değerlendirme konusunda sorumlu şekilde davranın.
Güvenli bir çevre için bunların nasıl toplanacağına dair detaylı bilgi için lütfen ürünü satın aldığınız yetkili firmaya ya da belediyelere başvurun.
İş sahipleri tedarikçileriyle temasa geçmeli ve satın alma sözleşmesinin şartlarını kontrol etmelidir.
Bu ürün diğer kimyasal çöpler ve atıklarla karıştırılarak atılmamalıdır.



SAMSUNG

REV 0.0

Çeviri ve Mizanpaj: TeknoLojist / (212) 210 24 96